KËNGAT E GQIPE

Përmbledhur

PRAP

NAKOLIT

VËLLIM' I 4-të

KORÇË 1909.

Dhy-të në shtypshkronja „Mbrodesija" në Selanik
1909.

BKSH

BKSH

BKSH

KËNGAT E GQIPE

Përmbledhur

prej

NAKOLIT

VEÇIM' I I-rë

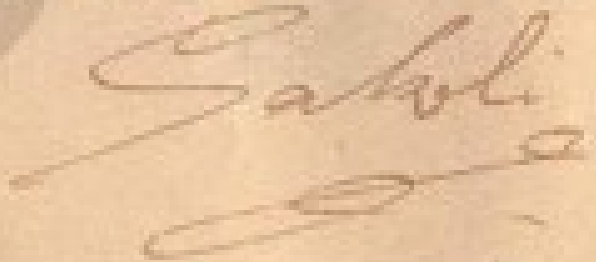
KORÇË 1909.

Shtypur ne shtypshkronja „Mbrodesija" ne Selanik
1909.

BKSH

Përbotimi është i ndaluar.

Çdo vivlë sjellë dorëshkrimin e botuesit.



TE PA LOBURIT

MEMBETAR

E

MIREBERES

I

KOMBIT OQIPETAR

KRISTO N. DOGANIT

I CILI ME NDIHMEN E TI

TE PA REGTUR

OKELQEN MI OQIPETARET TE RIH

KETE LIBREZE

ME HE PERUHESI

SAKOLI

JA KUQTON

Korçe, 14/27/VIII/09.

BKSH

Paraĵenje.

Duke parë çdo ditë në këtë qytet, së si kengat shqipe po shtonen, edhe dyke *dëshiruar*, që këto kënga të rëa të përhapen në të tërë Oqiperinë, u-përpoqa me fuqinë t' ime t' i përmbledh këtu në këtë libreze fjalësh e të tëra atyre kengave, që kënduhesin përpara e prapa çpaĵjes së konsulucies; këtu që kjo libreze t' i jetë çdo djah e djalosi shqipëtar një ndihmë e vogël.

Me qëllim që Korça ka edhe një shoqëri muzike shpesoh shumë, se do të përkujdeset, që tok me fjalësh, të shypen edhe notat e këtu të bëhet në libreze ca më e vjelçime për djalërinë shqipëtare.

Po unë dëshiroj shumë, që shoqëria „Banda e Lirisë", e cila ekzi pa dyshim e para shoqëri muzike shqipëtare, do t'a sohe të nevojshme *themelimin e një muzikes kombëtare* e kështu me anë të mësonjësit të saj *De Pascale Annibale*, i cili dyke hyrë me vërtetjen të ti në shpirt të kengavet t'ona, të nu i zerojë më në menyrë të hiçëme edhe që të jetë e pëlqyer prej popullit tonë, edhe për këto shkaĵe që do t' i bëjë kombit shqipëtar emëri i ti do të mbesë i pa-haruar në muzikën shqipe. Kështu në në këtë menyrë nuku do të jemi të shtrënguare si grekërit t' i vjedhim melodirate prej kombëve të tjerë, po do të kemi një muzikë ĵoshtë kombëtare.

Dyke shpresuarë, se kjo gjë nuku do të lihetë në harresë, po do të vihet në udhë, mbetem me shumë nder

Këshë-shtëtari i Juaj

Korçë, 13/26.VIII.09. SAKOLI

BKSH

KENGA KOMBETARE

BTSH

BKSH

Per mëmëdhenë.

(Kënga e kryengritësve Ogigjanë)

Per mëmëdhenë, per mëmëdhenë
Vraponi burra, se s' ka me pritë!
Te vdesim sonte me besë-besë
Prapë flamurit të kuq q' u ngritë!

Prapë flamurit, prapë flamurit
Me shpatë çveshur ogipetarisë,
Per fenë' e Babes edhe të Burrit
Kemi me vdekur sot burrërisë.

Tym edhe flakë, ujë të valë
Baba Tomorri nxjerr e buçet,
Të gjithë ullinat afër me dalë
Se dita erdhi koha më s' pritë!

E Drini plaku me zërtima
Mbi Ogiperinë valët po derdh:
Tosk edhe Gegë, si vëllëzima
Armikut bini, se dita erdh!

Ejani burra malit perpjetë
Dyke betuar vdekj' a liri;
Se s' ka m' e zëmbla në këtë jetë,
Kur vdes Ogip'tari per Ogiperi!

Opatat gatitui e te perzejme
Armikn' e eper nga memeßeu,
Se afroj dita, qe t' i deftejme,
Qe kemi lere nga Skenderbeu!

Vdekje, veλezer ne te kerkojme
Se sa ne jete ne roberi!
Më mir ne dite neve te rojme,
Po zgeßjen ekundur e ne liri.

Poete rob'rijat! Post' erresira
Qe po perdorin armiket sot!
Heri me kioa, tjatri çamira;
Jemi veλezer, s' na ndajne dot!

M. Grameno.

Alfabeti eqip.

Sot ßet dita Oqipetare
Alfabetin t' on tà mprojme!
Opeji o burani!
Okroqat t' ona jan' te arta
Keto duame.

Oqiperi, atße i dasur!
Ne s' te leme ty te varfer,
Okroqat t' on' i kem per te mprojtur
Me gjð opirt eqipetariet.

Armikɛt o Ɋqip'tarɛ
Po pɛrpiqɛnɛ
Ɋkroɳat turçe ãe ɠɛrɋiste
Tɛ na apɛnɛ ;
Le t'i mbajn'ata pɛr vɛthe,
Kemi t'onatɛ.

Ɋqipɛri, atãe i ɗaɯur, etj.

Ata ɗuan Ɋqipɛtarɛ
Ndarjenɛ t' onɛ
Kɛtɛ punɛ ɯum kãieʎt
E treguanɛ.
Ngrihuni pra t' u treɠoni
Se ju s'i ndroni!

Ɋqipɛri, atãe i ɗaɯur, etj.

P. Qiriaz

T'rafɛ pɛr liri.

Mɛr uraɛn bir prɛj mɛje
Eãe armɛt i ɠatit,
Se ɛrũ dita ɛ ɯɛnuar
Doʎi yʎi ɛ na ndrit.

Eɛtɛ yʎi i lirisɛ,
Me tɛ tjɛrɛt nuku nɠɛt ;
Ɋqiperija ka ɠɛ ɯumɛ
Kɛtɛ yʎ ɠɛ po ɛ pfɛt.

Djemt'e saj le tâ dëftejnë
Kush mban emër Qipëtar,
Që s'ka kurr me duruar
Tâ urârojnë një barbar.
Vdekje djema të kërkoni
Për të gëjtënë liri,
Se rojtjen përsë e doni
Nënë zgëdh'ë roberi?
Rojtja pa nder është vdekje
Po një vdekj'e pa mbuluar,
E kur vdes për mëmëdhenë
Je i gjâ'i pa harruar.
Të gëzuar atëherë,
Kur për juve do të mësojnë,
Që për mëmëdhen' u-vratë
Me kenge do t'u mbulojnë.
E do ëkruajnë mi var,
Që ju vdiqtë për lirinë
Prapë flamurët të kuq
E ndërruat Qipërinë.
A të kâyerë nga lufta
Burrërisht, ose plagosur,
Nënat tuaj me gas ëmbël
U kanë për të qafosur.
E kurora trendafilta
Për mi krye do t'u ngërdhin,
Ëdhe emrat do t'u rojnë
Kurr, kurr do mos vdesin.

Andaj bir pa ndare dua
Permi armet te betoe;
Qe i vdekur, a i gallë
Këe naeti te me nderoe!
Si i ða ureten djalit,
Mori armet e betoj:
„Per lirin' e Cqiperise
(Ða) do vdes" e flytyroj.

M. Grameno

Memëdeu

Memëdeu im i dasur,
Te fala nga lark dergoq:
Per ty qaq, per ty perpiqem
Be nga zemra deseroq.
Oh, oh moj Perendi,
Le te te viqe keq!
Per kur ndë roberi
Kombi yne po heq?
Nga giri yt, se ç'u ndaee
Be se ç'arða ndë mergim!
I huaj ndë vent te huaj
Nga maði me zu lengim.
Nga qe balte ðe ne
Nuk na galovç ti,
Perse te jemi rober
Te mos kemi liri?

Zotit te vertet i falem
Nde u-kthefsa perseri,
Te te gen zonje te mathe
Si ç' isnje o Oqiperi
Perpiquni the vete,
Pa the une t' u ndih!
Mos thoni duke ndenur
Opetona Perendi!

Se ç' m' u sos duriani nene!
Lotte po me vene det!
Më s' e mban dot ngasemime:
Neno mbeçe me sendet!
Mos e pandeh moj nene,
Se un' ketu do rri!
Po me pushken' ne dore
Do dal ne Oqiperi.

Nëna jone nene zgeth,
Se ç' po heq, ç' po pseretin;
Neve soqi-soqt i themi:
Ti je tyrk, un jam elin.
Botene e liruam,
I tham' ethe liri,
Po nenen t'on'o soke
E kemi nde rob'ri.

L. V. Lasku

* * *

Otim: Qani, qani o syt e mia,
Se s' paska si Qiperia!
O Qiperi, o Qiperi!
O bura, djem perpiqeni.

K. gopaJit.

Mbret i fuqivet.

O Zot, Ti fuqimaã,
Ndihna si per taei
Te lutemi;
Lavdi te t' apeme
Me qiãe zemere:
Per dasurimne t' ent
Qe eoheme.

O Zoti yn taei,
Eja sot perseri
Te lutemi;
Fuqi Ti na dergo,
Ndihme te jet' ajo,
Se epresa j'on eete
Vetem ne Ty.

O Zot, Ti fuqimaã
Bekona ne tani
Te lutemi;
O Perendi na ep

Fiše te mirate,
Te kemi maÀ te maš
Per memeše!
O-Zot, Ti na beko!
Nen krahun tent na ako
Te giđz ne!
Ne do betohemi,
Te giš per Perendi,
Ešе do vdesime
Per Oqiperi.
Fakun do derđime
Per memeđelins
Te giđe tok.
Lavdi do t' apime
Me giđe zemzre,
Per dsourimne Trut,
Qe aoheme.

E prpeJit.

Kreng' e Fergj Kastriotit.

Tere Gegeria, se ç' po qane me lot:
Fergi Kastrioti nâ ka vdekur sot!
Atše, o i Jaeur atše!
Eja me vajlo, se mua mê s' me ke!
Tere burrat, se ç' po qajne me lot:
Fergi Kastrioti na ka vdekur sot!
Atše, o i daeur, etj.

Tere trimat sot jan' ne zi kah mbajn:
Vergi Kastriotin me lot po e qajn.
Atëe, o i dasur, etj

Tere Qqiperia u-mbloß si ne Yan,
Vergi Kastrioti doλi ne mejdan!
Atëe, o i dasur atëe
Eja te me ndjeke, se mua sot me ke!

Tere djemuria sot ne lufte po nget,
Vergi Kastrioti sot ne Lee po i pret.
Atëe, o i dasur, etj.

(K. pojaži.)

Mal' i Qypnis

(Mbas kângës: Montagnes et Pyrenées).

O male t' Qqyptaris,
Un ju epe u kujtoj!
Ju vende t' fminis,
Un kurr s' do t' j'u harroj!
Vdhnon veç ju ne kujtim
Un kam m' j' u pas me maλengjim.
Male t' Qqypnis, male t' Qqypnis!
Vent i fminis, vent i fminis!
Ku un' kam le, ku un kam le
O, i buk'ri vent atëe!

O fusa t' vendit t' im!
O proçme vec nz bler!
Un ju nz kujtim
Kam per t' j'u pas per her.
Nonse mergumun un jam,
Γiâmon nz zemer ju u kam.
O vent i Oqypnis, o vent i Oqypnis!
Vent i fminis, vent i fminis!
Ku un kam le, ku un kam le
Lam t' mir ti o atâe!

Sakoli.

Te gide ne o djema.

Te gide ne o djema
Te apim dorene,
Be neve jemi eoke
Me bes' e' daeuri!
Eja mbliâuni kreu (tri here)
Baeke me ne!

Te gide ne o eoke
Te apim fjalene!
Per te mjeren nenen t'one
Te bejme miresi!
Eja mbliâuni kelu (tri here)
Baeke me ne!

Se fjala t'onɛ ɛøtɛ
Liri per Oqiperi;
Ahere flamuri t' onɛ
Okelqen e mbretɛron.
Eja mblißuni ketu (tri here)
Baske me ne!

Spiro I. Tasi.

Detɛtar!

Detɛtar, o trim i ndjerɛ,
Nga-e lundrɛn drejt per drejt,
Qɛ t' arrijmɛ sa mё ɛpejt
Nd' atɛ vent ku un jam lerɛ!

Syri lotɛ mɛ pikon
Ebt mjaft kohɛ lark qɛ jam;
Veç nɛ ty un ɛprese kam
Tɛ gen paqen q' mɛ mungon!

Detɛtar, o djal' i mbarɛ
Mos vono tɛ qofɛa fal'
Nga-e lundrɛn qɛ tɛ dal'
Atje tek jetɛ mё parɛ!

Deti sa-do q' ɛøt i gerɛ
Baak' me ty nuk' mɛ lmeron,
Ti trim je e mɛ ɛpeton
Be per kete ti je berɛ!

Haj! o burra detetare!
Sa m' pelqen, sa mε gezon,
Kur εket lundra, kur flut'ron,
E mε εtyn ku un kam zjare!

Asdren.

U ë t a r i.

(Mbas këngës: Zieh hinaus).

Jaet po dal pεr pa agu
Ah i zi uëtimi!
Vendit t' im me j'u-largu
Sa i vetir mεrgimi!
Jaet po dal larg Ogyptaris,
Larg nder ëena t' huja
E me maë ti goj εtεpis
Lamtumirin ëuja:

Lamtumir moj daεtna εpi,
Ku daεtnin' e ndjeva;
Fuε' e male bukuri,
Vent i im ku leva!
Dita erëi sot m' u da,
Lamtumir ju ara!
Kuε e din a kam m' j'u pa,
T' gzohem si perpara.

Sulioti.

S' paska si Qqiperia!

Kur ika lasɛ Qqiperinɛ;
Kur lasɛ prapa Korçenɛ;
Ata malɛ, atɛ lendinɛ,
Ku humbet qeriu mendjenɛ.
Kur zunɛ pyλet mɛsihesin
Bɛ zoqtɛ mɛ s' dɛpobesin,
Athere lotete mɛ ranɛ.
Bɛ sy e zemer tɛ dy qanɛ.
Qani, qani syt e mia,
Se s' paska si Qqiperia!

Pasɛ Morenɛ, Italinɛ;
Oetita Franc' e Γermanine;
Barita tere Buλgarine,
Po s' pasɛ no-qɛ bukurie
Ndɛ ter' keto geta mburim
Po i Çarδakut s' ka refim.
Barita lusen tɛ Rusisɛ;
Tɛ Rumanisɛ, tɛ Serbisɛ;
Pasɛ malet tɛ Helvetisɛ,
Po s' paska si tɛ Qqiperisɛ!

Vjosɛ 1899 *L. Logori.*

Kenga e qoqerise Vëllazerija.

(Pas kenges: Wie ein stolzer Adler).

Sot gjë djalerija
Ç' este kah po pret?
Sot vëllazerija
Ne po na ßeret:
Opejt, o djaleri
Dita ka harri!

Ne vëllezer jemi,
Ne askuø s' na lot,
Gjë qe guhe kemi,
S' munt t' na ndajnë dot.
Opejt, o djaleri
Dita ka harri!

Vllezer qem e jemi,
S' kemi per t' u ndar:
Bes' e fe ne kemi
Kombin Oqipetar!
Opejt, o djaleri
Dita ka harri!

Djem të Gegerise,
Lëäni-u tok me ne!
Djem të Toskerise,
Eni beni be!
Opejt, o djaleri
Dita ka harri!

Tjatɛr nuku duam,
Bes' e dasuri;
Ti'dɛ u betuam
Rrofɛ vɛllazeri!
Rrofɛ o djaleri,
Lule pɛr Qipʼri!

Suholi.

Vdekja e Skɛnderbeut.

Nga na vjen ftur
Trim o kapedan?
Viɳ nga ɲeterija,
Nga mali Balkan.

A e ɲeh tinɛ
Trim o kapedan
Mbrenʼ e Qiperisɛ,
Skenderbe me nam?

Un e ɲoh fort mirɛ,
Baskʼ jemi pɛrpjekur
Bɛ pɛr Qiperinɛ
Trimʼ i mir ka vdekur!

Armiknɛ çʼ e hengri!
Nɛ kembɛ sʼ e la!
Tʼer nɛ buz tɛ varit.
Skenderbeu sʼ j-u nda.

E popullit.

Ekrofat t' ona.

Qe kur doĵi ekofa j'one,
Te pake fferes mesofne;
Te eumet hiqen me f' ane,
Gone jemi grekomane.
Punene te kott' e kane,
Qe s' duan vellazerine!
Te huajt duan te mbajne,
T'a mohojne Qqiperine!
Qqiperija do t' ndertohet,
Oume do te zbukurohet;
Me eume ferra te mira,
Me mejtep' e me skolira!
S' daam ekrofat me greqisht,
As s' i duam me tyrqisht!
Ter' Evropa latinisht,
Se Qqip'tari latinisht.

J. Bia.

Une uetar do vete.

Une uetar do vete
Per ndimn' e memedeut,
Me epatene ne dore
S' i madi Skenderbeu.
Te le eendene,
Se un do ekof!
Ne luft do vete,
Per ty do lefof.

Ja tek te le flamure
Per t' imine kujtim,
Se n' mos u kdefsa prape,
Ate tá kes per gezim!

Ti Zotit fali-u,
Te perparoq,
Te kdehem prape,
Ty te te gezoq!

Ti mos ki keq moj nene,
Se un keta mê s' rri,
Po me puaken' ne dore
Mu ne Qqiperi do vi.

Te le endene, etj.
Ti Zotit fali-u, etj.

E popullit.

Ne Maskuxore

Atje n' at vent te lamun
Me gak arbnorit t' dlir,
Atje ni djal âat vramun,
Atje mbet ni i lir.

Atje n' at vent barbari
E noiti mir djelmnân!
Atje refej Qqyptari,
Sa strejt e blen lirin.

Atje ɛqypja luftovi
Trimnisɛt me zoqt e vet;
Atje ɳi zâ ustovi:
Nɛ zjarm, se ɳi na mbet!

Aj vent nuk do t' harrohet!
I gaâ do t' jen per nɛ!
Mbas tasit do t' emnohet:
Hi çerâ' e ɛqypes s' re.

Sakoli.

Mɛ ðeret nderi.

Mɛ ðeret nderi tɛ pregatitem
Qɛ per ne luftɛ me vrap tɛ ɛkoɳ,
Natɛðe dita do tɛ perpiqem: } 2 here
Sa tɛ jem gaâ me nder tɛ roɳ. }

Pa mɛ jep lejen o mema ime,
Se mua nderi po mɛ kerkon;
Se njafi u mbusa me hiðerime: } 2 here
Sa tɛ jem gaâ me nder tɛ roɳ. }

Pa mɛ jep armet o mem' e daɛur,
Se kercet puska topi gjimon;
Si ndoðem une tɛ kisa plasur: } 2 here
Sa tɛ jem gaâ me nder tɛ roɳ. }

Se ngriti krye gjâ Oqiperia
Be as ɳɛ orɛ s' dua tɛ roɳ;
U mbloðe gjâe si mizeria: } 2 here
Sa tɛ jem gaâ me nder tɛ roɳ. }

E popullit

O trima luftetare!

O trima luftetarare!
O bijt' e Skenderbeut!
Kerkoni Oqipetare
Lirin' e memëdeut
Se mjaft ne roberi
Voj e mjera Oqiperi!
O djelm rembeni pushkat
A vdekje, a liri!

Sot lypset me flamure
Malit te dalime,
Per mbi shkembij e gure
Liri te ngazëllime.
Se mjaft ne roberi
Voj e mjera, etj.

S' ju ren o zok kjo jete?
S' ju ren kjo roberi?
Qyte e duroni vete
Oqip'rine pa liri.
Se mjaft ne roberi, etj.

Ju mbetet nene zgedhe,
Kur bota lulezon;
Po Oqiperin' e mjere
Zemra s' ja u kujton!
Se mjaft ne roberi, etj.

Gaetan Floqi

Kuetrimi.

(Pos këngës: Va fuori d' Italia)

Sot ngrihi o burra!
Le t' çohet djelmnija!
Sot gakun si gurra
Tă derăin Oqypnija!
Opejt djelm te flamuri
Me luba te ngasim,
Se Leka e Burri
Na drasin sot me vdek!
Ner male vraponi
E ogani ner prita!
Anmikun deboni,
Se arăi sot dita,
Qi jaet na tă qesim
Barbarin prej epijet!
Si burra te vdesim
Atŭen me e liru.
Me epata te edes'na
Tă nsyjm na anmikun!
T'i ngulim ner t' ndes'na
N' trup t' tyne çelikun!
N' mauzer' e martin.
Armumun te ngasim!
Ner t' vetat skretina
Barbarin tă debojm!

K' popuzit.

Lul'ɛ bukur.

Lul' e bukur po si djeÃi,
Kuɛ tɛ mboÃi ty ketu?
Me ka mbjeÃ im Zot nga qjeÃi
Per tɛ ndritur mem e tu.

Lum ajy ŋeri i urtɛ,
Qɛ mɛ ɛrh e mɛ mbeson!
Vet vetiu un' s' kam mbire,
Lum ay qɛ kupeton!

I pa besi le tɛ ðotɛ,
Qɛ kam mbire prej vetiu,
Eðe bukurinɛ t' ime
Fisi verbɛrɛ e mbiu.

Çdo ŋeri eɛtɛ i kotɛ
Qɛ s' ŋeh krijetar e ti,
Be ɛkon jetenɛ tɛ zezɛ
Pa ɛpresɛ ŋiðɛ nɛ zi!

Mua Zoti me ka mbjeÃɛ
Çdo i urt' e kupeton,
Le tɛ msoŋɛ çdo i pjeÃɛ
He mesim, qe tɛ larton!

D. N. Mole

Arëi dita.

Arëi koha, arëi dita
Iku nata doÃi drita;
Ngrihi trima mos pertoni
Kete kohe tâ epetoni!

S' este mjaft sa ju duruat
Eðe ter' ato qe vuat? } 2

Este turp per emrin tuaj
Te mundohi per te huaj!
Qitni paÃen si ju dini
Eðe kordhen ne e kini.

Me gjë zemer' e pa ndjese
Dini qenit te pa bese. } 2

Mjaft me robene te çjere
Mproni vatren, mproni ndere!
Ç' mbani duart si te data?
Nxirni eata eðe epata!

Ferrat, gembat t' i qeroni
Lule qe te mbijn ne doni. } 2

Per trima ju trima ini,
Kete ðe ju vet' e dini;
Po ç' bobi est per atðene
Kur s' eet aetu si kur ka qene!

Oqiperine ju n' e doni
Nga ky rezik tâ epetoni! } 2

Kryet ngrihni, zgeđen stini
Pastaj lumtur qe te jini!
Ju ne ijni atđetare
Se te đjeate Oqipetare

Beni-e ju sot atđeune,
Si ç' qe nene Skenderbeue!

Asdren

Mem' e daeur.

O Zoti im, o Perendi,
Otjer syt' e Tu sikome Ti!
Per se me le te skrete sot?
E mjera vdes še s' duroq dot.

O memeze, e daeure,
Ç' na je keetu e ç' pate ti?
Perse na je helmuare?
Perse na qan e na mbeu zi?

Se bijt e mi še bijate
S' me duan më, as kane maŝ;
Tid-kus kerkon te tijate,
Me lan' e vdes ne kete haŝ.

O memeze ne beme faj,
Po fal-na-e, se paskelaj
Te giđe ne qe seh me sy
Do te perpiqemi per ty.

Na me pahir po rroŋ un sot
Meri s' me flet, se s' me ɑeh ðot
Nder ɑoqe s' dal jam ɑume keq
Nga biji' e mi gjâ keto heq.
O memeze, ne beme faj, etj.

Me lot nder sy ðeres e qaŋ
Per dit renkoŋ ðe zi po mbaŋ;
Fidkue punon, per vetbe ɑton,
Po mua sot kue me kujton?
O memeze, ne beme faj, etj.

Nde i' errete pa drite jam,
Fekunt mbi ðet un ɑoqe s' kam;
E çveɑur ðe e xbaður jam,
Me kaqe bij sikur s' i kam.
O memeze, ne beme faj, etj.

Kujt i erâ keq e kue me pa
E mjera vdes se s' kam ç' te ha,
Po qye te vdes me kaqe djem?
Kete mendim kam turp tâ ðem.
O memeze, ne beme faj, etj.

Nde vdekça un' kete u ðem:
Do t' vuani, o bij, o djem!
Sa do e varfer qe te jem,
Nde siguri un munt t' u kem.
O memeze ne beme faj, etj.

O Perendi, as me dego!
Te arrte keq e me kujto!
Per vethe ge une s' kerkoj
Po djemt' e mi dua t' i msoj.
O memez, ne beme faj,
Po fal-na-e, se paskraj
Te gjithe ne, qe ech me sy
Do te perpiqemi per ty.

F. D. Qirias.

Sa te rone gjithesija.

Sa te rone gjithesija
Sa te rone gjithe Zeu,
Do te rone Oqiperija
Ete emr' i memeZeut!

Neno ty te le sendene
Se soknia po me pret!
Falme neno pak hekimne
Se trumbeta po Zret.

Se detyr' e djalerise
Este lufta per atdhe,
Per ndere te Oqiperise
Deshmintar vete te vdes!

K' popullit

Kenga e goqerise „Desire" ne Sofje.

Qe me ne te Kolozegut
U filuan goqerija;
U filuan brenda mu nde Sofje
Per skoli nde Qqiperi

Burra, o burra djema!
Burra djem, burra djem perpiqumi! } 2 here

Koh' e sotin' o Qqipetare
Este eume e pelqyer;
Este vertet eume e pelqyer!
Mbliuuni nde daeuri.

Burra, o burra djema, etj.

Zot' i mad te qofsim fale
Qe s' na le ne erresire,
Po na fale ne mest tene
Me te made daeuri!

Burra, o burra djema, etj.

S' jemi Greker, as Bulgare
Tyrq, as serbe nuku jemi!
Jemi vetem Qqipetare
Kete emer nder e kemi.

Burra, o burra djema, etj.

E popullit

Kəng' e gogərisə „YÀ i məngezit"

YÀ i məngezit unə jam,
Ndə Kollojeg lindurə kam,
Me nə qəllim fort tə lartərə
Qə tə sjellə kohə tə artə:
O zonja atëtarka ju
Ə ju vraponi giëə kəstu!
Tə giëa tok perpiquni,
Qə tə na siëni mbrojësi!
Ogiperia po pret eë nga ne
Tə zgonemi, tə ngallemi,
Tə marem pjesə per atëe!
Ejani zonja, əpejtoni!
Me zemër e duar punoni!
Motrat nga padia t' i çoni!
Opirtin me die t' u-a ndritni!
Mendjen u-a lartoni!
Ejani, ejani më əpejt!
Më əpejt, se koha s' pret!
Detyrə fort tə rendə ka
Ç' do e ndrituarə grua,
Tə perpiqetə mos mbetetə
Nga dita më pas se buratə.
Zoti na ka falurə ëe ne
Si tə tyrenə nə mendje;
Pra mbliëuni tə giëa sot!
Mos ëoni: Presimə ger mot!
Ogiperia po pret eë nga ne, etj.

P. Qirias.

Këngë lufte.

O ti e mprehta, o paÀa ime,
Se ti i flakti dyfeku im!
Te giÀ armiqte beni Çerime,
Se pervoloni beni hi,
Që të lirohet giÀ Qipëria,
Në sëmë të dalë trimëria!

Se per lirinë t' memëdheut t' im,
Ëdhe të gubës ekrim e kendim;
Per k'to të dyja po të lëftoŋ,
Për sa të dyja do t' i fitoŋ!
Këto të dyja po mos fitoŋ,
Mua ç' më lypset më që të roŋ?

Ora ardhi, trumbetat bien
E per në lufte gaku më zien.
Anë Çe mb' anë po bjë buria,
Topi e puska ja po kërcet;
Më trimëri lëftoŋ djaleria,
Fiße po vdesin per memëdhet.

E popullit.

Diturija.

O vɛλezɛr, Qqipɛtare!
Liβuni ndɛ dəsuri;
Erβi koha e mesimit
Tɛ fitojmɛ dituri.
Mos mɛnoni, mos mɛnoni,
Punɛn t' uaj mos harroni;
Epni sot me dorɛ plot,
Ndɛ mos mbjeλçi s' koɛrni dot.

O vɛλezɛr, pa dɛgoni
Kohen mos humbəsim sot!
Dituri ndɛ mos fitoləim,
Puna j'onɛ vetɛ kot.
Mos mɛnoni, mos mɛnoni, etj.

Rrok mesimnɛ mos e lerɛ,
Ruaje se tɛ larton;
Miresi ka pɛr tɛ sjeλɛ,
Eβe jeten t'a gezon.
Mos mɛnoni, mos mɛnoni, etj.

Dituri! sa fjal' e bukur!
Lum ajy, qɛ e fiton;
Me çdo pun' e me çdo fjalɛ,
Mɛmeβenɛ e nderon.
Mos mɛnoni, mos mɛnoni, etj.

Γ. D. Qirias.

Himn' i Bandes sɛ Lirisɛ.

(Muzik' e z. De Pascale Annibale)

Male e fuɛa uɛtojnɛ sot,
Zer' i atðeut po ndɛgohet;
Dita po nisɛ ngadal'e zbarðohet,
Ndritɛ, si qe ηɛ mot,
Humbur s' e kemi jo ɛpresɛn,
Ditɛt te barða kujtojmɛ,
Ejani vɛλezɛr ne kɛtɛ çast besɛn
Ne per atðen' t'a forcojm'!

Besɛn t'a liðinɛ tok me ne
Djemɛt tɛ rrept tɛ Ogiɲ'risɛ!
Kjo ðatɛ Banda e yn' e Lirisɛ,
Ðatɛ ηɛ yλ pr' atðe!
Kɛngen ηga here e kemi,
Liðjenɛ t'onɛ t'a ɛtojmɛ;
Te tere vɛλezɛr ne kjem e do jemi,
Vdesim e nuku do ndrojm'.

Korçe: 5. VIII 09. Sakoli

Ditt' e djalerise.

Ditt' e djalerise jan per te kujtuar,
Kohen' kur e skoniim giû me gezim,
Lodrat' e pafajme s' jan per te haruar
Zemrat t'ona plot me dëfrim.
Pyj te dendur, fus' te gera
Eče sot un' s' munt t' i haroŋ, t' i haroŋ;
Mal' e ŋpes, te giŋa hauke,
Prap nga zemra i deseroŋ.

Jet' e djalerise, e se lumterise,
Ah! qe s' u-haroŋ dot un sa te roŋ.
Ku je ti, o kohe, koh' e bukurise!
Pse keetu me krah' fluturon?
Pyj te dendur. . . . . .

Oh kjo jet' e skuar' est' per t' deseruar,
Po si lul' e veres kur lulezon.
Emr' i Zotit t'ene qoft' i-lavderuar,
Se eče ŋsei na gezon.
Pyj te dendur. . . . . .

I' D. Qirias.

Drejtëria mbretëron

Le të ngremë zemë sot,
Të kendojmë' me zemër plot:
Drejtëria mbretëroj,
Dëshpërimë e shpetoj.

Ej përpara sko me kuxim,
Do t' mos mbetem pa fitim;
Drejtëria ka fuqi,
Se përmbys çdo shtrëmbëri.

Armët' tona janë këto:
Daçuri e drejtësi;
Eja shpejt, mos u-mëno,
Të luftojmë' me trimëri.

Ej përpara sko me kuxim, etj.

Armiku më s' kuxon
T' apë kryet, s' e pëson;
Drejtëria mbretëron,
Hërezinë e larton.

Ej përpara sko me kuxim, etj.

F. D. Qirias

Elbasan qytet i bukur.

Elbasan qytet i bukur,
Ne kerdiz te Qqypenis,
Bijt' e tu o po si ilutur
Rrokin librat e ditnis.

Daŝandose bukurose,
Me duaj ni her ni fjal:
Ku je nis e ku do ekose
N' ato lumna me sum val?

Po te munt te fluturoje
E t' i kise krah't si ti,
Me gezim te mad do ekoje
Qqypenis mbrena ne gi.

Duke ekumun anes lumit,
Elbasan ene Tiran;
Ne ke ti do vi moj Ekoder,
Te sol Drinin e Bujan.

Ju malet e Qqypenise
Ene ju lisat e gat,
Kodra, nale, fue' e pyje
Ner ment ju kam dit' e nat.

O puŝumb ti krahsekrumun,
Sa do ndeje ti pa pun,
Fluturo duke nxitumun,
Zgo ata, qi jan ne gum!

Korç, o Korç, konçe lule,
Ooqet t' uja ç' i le pas!
Si trimi me paλ ç' u sule!
Na per jet t'a paçim hu!

O Ti Zot i giðesise,
Epi sot liri Oqypais!
S' ιε vjen keq o Perendije,
Se ∂' ajo ka bir e bije?

E popullit

BKSH

KENGA DACURIJE

BKSH

ВКSH

ÇELU, ÇELU!

(Mi ere te „La spagnola").

Mos u helmo qe do hikiŋ
Se zemren t' ime t'a le,
Prej teje s' munt te me çqitiŋ,
Veç vdekja mi kete dë.
Syr' i zi yt me ka lidur,
Be sa-do larg qe te jem
Nde zemre do roe e ndritur;
Nde mendje tyne do kem.

(Ref.) Çelu, çelu! Mos ri sendisure!
Ti je lindur per dasurie;
Mos e humb até bukurie!
Çelu, çelu! Mos ri sendisure!
Syt e tu mos lesojne lot,
Zemra t' ime s' i duron dot.

Bilbili kendon mengeze,
Be une tyne kendoŋ.
Luleta kerkojne vese
Be une tyne kerkoŋ.

Kur djeÀi puß trendafile,
Be çelet, ndrit, zbukuron;
U kam zili, äe bilbile
Pa ty, ah! s'munt tä degoq!

(*Ref.*) Çelu, çelu! etj.

L. Logori.

Syçkat e kalterta.

Syçkat e kalterta, tende te bukur
Heren e pare un' kur t' i pae!
Leokat e verda, buzet te kuqur
Si perendese je ti un dae!

E vdekmje je ti o perendese!
Ouajm' te lutem, duajme ç' je?
Folme te keqen moj peÀumbese
Me zen' e embel tine qe ke!

Mendja me meret e humbas qojtjen
I mjeri une s' di ç' jam keetu?
Do t' humbas i varfri une rojtjen
Ne mos fitofsa syckat e tu!

O. Averami.

Këeu në Sorentë.

(Mi ere të: „Torne à Sorente"

Oih sa deti eet' i bukur;
Sa gëzim etie nde zemer;
Asaj zemre q' eetë mbuëur,
Q' eetë mbuëur daëuri.
Oih ãe kopetet që lëëojnë
Erënë të protokajve:
I'ãë viset kundërmojnë,
De kerkojnë daëuri.
(*Ref.*) Ti ãe: — „Hikiɳ, lamtumirë
Hiken me le zemren time!
Këtë vent me kaq dëëirë,
Si munt hiken e le!
Mos m' haro! të pres!
Mos me lerë të ëkretë!
Këeu në Sorentë,
Mos me ler' të vdes!

Oih ãe dëtnë në Sorentë,
Sa ãesurë i ka fundi!
Si ky vent nuk ka gekundi,
As që munt harohet dot.
Rotuẍ të vine syrenat:
T' enkantatura eekojnë;
Kënge t' embla të kendojnë,
Ee me ty nuk ngopen dot.
(*Ref.*) Ti ãe: — „Hikiɳ, etj.

L. Logori.

Sa bukur rronimε!

Sa bukur rronimε,
Kur iεim baεkε!
Daεurin' e kiεimε
Tε εmbεl εumε
Zili na kiεinε
Tε giδε bota,
Kur na εεkoninε
Baεkε tε dy.

Tani, q' u lεrguamε,
Po dεεrojmε,
Syt mε lot ngarkuamε,
Jeten εkurtuamε.
Fer sa tε viqε
Ora e mirε,
Qε tε tε εoh
Pa le tε vdes!

Tε dua, tε dua, tε dua
Fer nε buzε tε varritε,
Eδe tε vdekur,
Eδe tε vdekur,
Unε s' tε le!

Spiro I. Tasi

Qetesija e zemres.

Atje mi bar te prere
Ku era nuk pusoin,
Ku flytyra nga here
Me mall vete qendron.

Lendina e pa sosur
Zgatete ger' e gat,
Eä' er' e ballsamosur
Fryn dite ede nat.

Atje te jem më mire,
Ku ka ne qetesi!
Ku munt te pene hire
Ede ne lumtesi.

Atje ne mes te pyllit
Ku bari gelbaron,
Ku embel drit' e yllit
Me atje zizillon.

Me ze fort te pelqyer
Peroji usetin,
Se duk' u rrekellyer
Uja si ergent ndrin.

Nde pzehje qe te jete
Atje zemra me do!
Se qetesi te kete,
Atje munt rij' ajo.

Atje po ndɛ natyrɛ,
Q' u çfaq me gelberim;
Oum' enda mɛ ka hyrɛ,
Zemra mɛ ndjen dɛfirim!

Atje po ç' do mɛntime
Sa ka nɛ kɛtɛ bot';
Brenga ße hiäerime,
Nuk' ka se kuø t' i ßot'.

Un' per çdo gɛ ndɛ jetɛ
Atje kurrɛ s' e le,
Se zemra t' est' e qetɛ,
Sa her' q' atɛ e ech!

Andrra.

Drenovarja.

(Mi ere te „La petite Tonquinoise").

Mɛ dit ekova
Nga Drevona,
I'eta ηɛ vajzɛ tɛ re:
Iø e bukur, iø e mitur,
Duket iste fort e ηgitur,
SSe mɛ ßotɛ
Me zë plottɛ:
„Zot, qɛ mɛ vɛ kaqɛ re,

Nɛ do uäɛnɛ tɛ gɛɛ,
Aj me mua äe mos qɛɛ!"

(*Ref*). Jam i loður ðaɛɛ fare!
Moj Drenova, moj Drenova, moj Drenovare!
Rimɛ pakɛ mi lɛndinɛ,
Tɛ flasim per daɛurinɛ;
Se ti zemrɛnɛ mà more!
Moj malɛso, moj malɛso, moj malɛsore!
Me kɛtɛ bukuri qɛ kɛ,
Me bɛrɛ uäɛn tɛ lɛ!

Ndɛɲmɛ pranɛ
Бɛ mɛ ɳ'anɛ
Me ɛtintɛ ɳga ɳɛ vɛɛtrim
Unɛ me sy ment e haɲa;
Doçkɛn ndɛ t' imet jà mbaɲa,
Kur mɛ ðotɛ
Me zë plottɛ:
„Nɛ mɛ do me nder si trim
Tek im' atɛ aj tɛ vɛɛ;
Mɛ kɛrko äe tɛ me kɛɛ".

(*Ref*). Jam i loður ðaɛɛ fare! etj.

Ah! tɛ dua,
Бɛ pɛr grua
Dua, ðaɛɛ, tɛ tyɛ kem.
Sa do rojmɛ tɛ gɛzuar,
Kur do jemi tɛ martuar,

Ɛe per jetɛ,
Me vertetɛ,
Unɛ per ty do tɛ jem:
Tek yt' atɛ ketɛ ças
Do tɛ vete qɛ t' i flas:
(*Ref.*) Jam i loßur, etj.

E kerkova,
E' u-martova,
Taɛi kemi pese vjet
Qɛ po rojmɛ tɛ gezuar,
Ɛe Zoti na ka ßuruar
Dy femijɛ:
Bir e bijɛ,
Si engej ße plot eendet;
Ɛe sa here i eekoŋ
Ketɛ kenge do kujtoŋ:
(*Ref.*) Jam i loßur, etj.

L. Logori

E bukur era.

(Pas kenges napolitane: Sul mare lucica).

E bukur era,
E kege daÑga;
Un mbeç i ekretɛ,
Si var i zi.
Dy here { Eja tɛ rrojme
{ Banke tɛ dy!

Se jeta este
Ne kete bote
Me liäj' e embel
Me dasurine.

Dy here | Eja te rrojme
| Baske te dy!

S' munt te rroj une
Pa patur tyne,
Ja ku betohem
Per syt' e mije.

Dy here | Eja te rrojme
| Baske te dy!

Spiro I. Tosi

Dasurija est' djallue.

(Mi ore: „L'amour est un petit gamin").

Dasurija est' djallue,
Hedh nde prue
Cile-kue
Do kuxoqe tá trazoqe
Mjer' ay qe kerkon nga puna tá ndaloqe:
Mer sigeten eä' e vret,
As e pytet
Si ne mbret

Që do gjë tá dergojne,
Plag' e ti s' mbyllet epejt ße barrat s' e ßerojne !

(Ref). Kur vjen behari ße qereiţe,
Vajzat te bukura,
Faqe pa-puđura,
Andej-këtej kerkojne miqte,
Duan te lozine,
Te qeşine.

Zemrat hapen até ças,
Be me gas
I nagas
Daşurine te kendojne
Vajza, djem gjë tok ße buzet te baskojne.
Ťoks' i çelur kundermon,
Deşeron
Be kerkon
Te puđet me daşurine,
Jaste do te dale se ment e pelcet gjine.

(Ref). Kur vjen behari, etj.

L. Logori.

Malenpim.

Nga her' q' un ty kujtoj
Moj koh' e djalerişe,
Moj koh' e daşurişe s' ime,
Me lot un ty vajtoj!

Un ty gjëmon n' kujtim
Të kam ndë zemrën t' ime,
Se pse tine më mbuë me øpresë
Një plot maÃengim.

Nga herë e kujtoj
At kohë që kam økuar;
Prej zemre atë s' e kam larguar,
I'ëqë e døøroj.

Më çup' plot bukuri,
Q' e deøŋa, ãe e dua,
M'a dogi zemrën larë mua
Tøøti në dÿaleri.

Sukoli

Himës.

O hën' e bukur atje lart,
Ctjerë syt' e më øøko!
Pa refeji o kesaj se miturë:
Tria la la, tria la la, tria la la,
Vertela e daøuroj.

Kaqë kohë që po digemë,
Digem' e pervëloneme;
Nat' e ditë o dyke mejtuarë:
Tria la la, etj.
Cpirtin mâ këpute!

Θuajmε ç' εεtε per tε bere!
Pergig' m' u sa e mé pare,
Se mua ðeri, ðeri nuku me mban!

Tria la la, etj.
Prane teje dua te vdes.

Mbeç me «endel moj engeλuee!
S' di se do te piqemi me,
Se mua kεεtu me qenka ðene:

Tria la la, etj.
Te mos kem ç' te deεεroη.

Tagi Mborja.

Syt' e tu.

Syt' e tu bukur kuλuar—
Zemra mua giđ me bređ,
Qe te munt per t' i fituar
Te benem kusar t' i vjeđ.

Ne qoite, se me gykojne
Eße mua kan per t' me mvarr';
Nuk do vdese, po do rojne
Me i lumture kusar.

Te dergova per kujtimne
Drendafilin qe me ße;
Nuku di, a do t'a qohce,
Prej kaq' kohe qe s' e pe.

A. Bimbli.

Lulja e aXit.

(Mbas kângres: Sah ein Kuss).

Ah moj lule sa te du,
Mbi t' giß soqet t' uja!
M' gyr te kuqe ke lulzu,
Zoti vet te ka zbuk'ru,
Mbi t' giß soqe t'uja!
Mori lule, lule aX,
Ooqe e gißkuja!

Por mjerist o lul' e akret,
Ti me soqe t'uja!
Dimni sa aj ka me mrri,
Ke m' u ßa e ke m' u ngri
Ti me fletat t'uja!
't-her ti mike lule aX,
S' je jo e kerkuja!

N' marg'im: 10. X. 06. *Sakoli.*

Trendafil' i bukur ɕumɛ.

Trendafil' i bukur ɕumɛ,
Mbret' i luleve ti je!
Errɛsirɛ m' ɕɛtɛ bota,
Kur zotrote nuku je.

Fiđe ahɛ, giđe vahɛ;
Tɛrɛ jeten nɛ hiđ'rim,
Mezet vjetɔ ç' mɛ bɛrɛ plak —
Un kur qaɳ, ti kë gɛzim.

Rroj ti çupɛ, rroj ti vetɛ,
Pa đe unɛ le tɛ vdes;
Ç' do t'a dua rrojtjen t' ime
Une vetem kur tɛ mbes?

(E popullit)

N' kujtim.

Un n' kujtim jam tuj t' dɛrgumun
Kto dy lule prej Oqypnis,
T' cilat kan me t'a tregumun
T' fiaktin zjarm tɛ dashunis.

Per kujtim kto lule t' çova,
Q' i kam mbleđi me ɕum maλim,
E me lot un i-u lutova
T'a diftojn ket zjarmin t' im.

Kur kto lule ke me pamun,
Mu tɛ mjerin do t' m' kujtoɛ,
E nonse i ɛef krejt ðamun,
Si n' kujtim per mu t' i mbloɛ.
Jan dy lule prej Oqypnijet,
Qi t' i ruɛ me ɛum maÂim,
T' dyja jan ŋi ɛéj daɛtnijet,
Qi un ty t' i çoj n' kujtim.

SAKOLI

Nɛ luliɛte tɛnde.

Nɛ luliɛte tɛnde
Ka mbirɛ ŋɛ lule,
Oum' e bukur ɛɛtɛ
Ɓe kundermon.
T'a keput mɛ vjen keq,
T'a le kam frikɛ,
Se vete tjatri
Ɓe m'a keput.
Per sɛ fundit herɛ
Vi ne porta j'ote:
Falma ðaɛurine,
Se unɛ s' munt tɛ roŋ!
Ɛɛtɛ mjaft ŋɛ tjalɛ
Tɛ nxjereɛ prej gojɛ!
Cila ɛet' m' e embɛl,
Vdekj' a po tɛ roŋ.

N' popuÂit.

I' e t u n.

(Mbas kângrs tɛ Goethes: Ich ging im Walde).

N' ŋi pyλ un hina,
S' kerkoee gâ;
Pse mbrênd u futa. . .
Çudi m' u bâ.

Nên hije pas un
Hi lulze t' bler,
Si hyλi ndritte,
Iɛ plot me er.

M' e kput kur desta,
Kah un u kôy:
Qi un tɛ veekem
Po don me m' sky?

Me rrâj e nxora,
E mora n' gi;
N' luliet' e çova
Ne t' bukren spi.

Atë e mboλa
N' ŋi vent tɛ qet;
U mbus me lule
Eλe plot flet.

Sakoli.

Malɛsorja.

Ti moj pɛλumbɛs' e malit,
Pse nuk qasɛs afɛr zaλit,
Tɛ strɛngoj nɛ kraht' e mi,
Tɛ tɛ bɛj daɛurinɛ,
T' harɔs nɛnɛn ăe stɛpinɛ,
Mos kujtɔs as Pɛrɛndinɛ,
As Pɛrɛndinɛ?
(*Ref*). S' t' u loŭ dora dyke tjerur
Ɛe ɛλungen dyke mçjeλur?
Hiăe furkɛn atje tej
Eăe qasu më kɛtej,
Qɛ tɛ spɛăis lule-kuqe,
Unɛ buzɛt si burbuqe.
Moj faqe-kuqe!

Nɛ lulɛte pranɛ zaλit,
Aj ăe ti moj hul' e malit,
Tɛ ja stojmɛ bukurinɛ,
Tɛ kɛndojmɛ daɛurinɛ,
Buzɛt baskɛ t' i strɛngojmɛ,
Kupidon tă ăurojmë,
Tă ăurojmɛ!
(*Ref*). S' t' u loŭ dora, etj.

D. Berati.

Oh! Nema dasurinë!

(Mi erë: „O Sole Mio")

Sa më ze maλi
Kur gendem larg teje;
Jeta më merzitet,
Kur s' je pranë meje.
O yλ i bukur, engjeλ dasurie,
Jetënë t' imë ti m'a zbukuron.
Ti më ngroh zemrën si djeλi kur bie
Be spirti t' im ty dëgjon!
Oh! Nema dasurinë!
Nuk të vjen keq që po pesoj!

Në roj në jetë,
Tynë tá kam hua.
Roj se ron tinë,
Be se të dua.
Je mbretëreshë në jetë t' imë!
Kur nënqesh fatbardhësi lesin.
Në tynë mvaret rojtja t' imë,
Be ps vështrim tënd e urdhëron.
Oh! Nema dasurinë!
Nuk të vjen keq që po pesoj!

L. Logori

Dasuri e humbur.

Pse nuku jam si ç' isha ne here
Me djal i ri de plot desire?
Mbesoj' at-here, se bot' e tere
Iete per mua ne parais!
Po si ne kohe te djalerise
Kisa ne çupe, qe me des sume.

Be i kendoj' asaj te rite,
Be mendjen prisha i varfri un! } 2 here

Tasti i mbusur plot me mentime,
S' e ndjej at gaz qe kisha n' here!
Tasti me duket kjo bot' e mjere.
E pa ne gaz, pa no ne defrim;
Jo si ne kohe te djalerise,
Q' isha plot gaz e pa ne hiä'rim!

S' ja ndjej defrimin sot dasurise)
E ne mjerim akon te rite i' im!) 2 here

E popullit

Dasuri e vojtje.

Ti moj, ti moj me mua ç' ke?
Nat' e dite guxim s' me le,
Me ket dasuri qe kemi sot
Zemra me diget me maÅ plot.

Moj zemra ime si trendafili)
Çupa ri lark' e qan si bilbili.) 2 here

Ti moj, ti moj bukuri
Nuk me le qe ças qetesi,
Me ket dasuri qe kemi ne
Pusim as lare nuku me le.

Kjo çupa ime po si zambaku)
Ne qezet vjet mua me plaku.) 2 here

E popullit

Kujtim dasurije.

(Pas kenges: „O Filia, o Filia, Du mein Magdelein").

S' te arâi pak liket „lamtumir", kur me âe?
S' vajtove ti ndofta at ças, qe me le?
(Opirti im, se sa me le ne maÅengim!
2 here (M' u-largov' e ike larg atje ne mergim.
Fort larg ti ke ikur, fort larg po jeton,
Kto pyje e male ti më s' i kujton:
(I harrove ti te tera ndofta sot?
4 here (S' i kujton si kunder i kujtove qe mot?

Sako!i

ВКSH

BKSH

BKSH

Kuston gros 2'.

BKSH